

APPEL À COMMUNICATIONS

Colloque international de l'ATPF

Enseigner le français : s'engager et innover

**Colloque organisé par l'Association Thaïlandaise
des Professeurs de Français (ATPF)
à l'occasion du 40^e anniversaire de sa création**

avec le concours de la FPLE

**(Fondation pour la promotion de la langue et des études françaises)
et le soutien de l'ambassade de France en Thaïlande**

Dates : jeudi 19 et vendredi 20 octobre 2017

Lieu : Hôtel Pathumwan Princess, Bangkok, Thaïlande

Langue officielle du colloque : français

Site du colloque : <http://www.colloqueatpf2017.com>

Enseigner le français : s'engager et innover
Colloque international de l'ATPF – Bangkok octobre 2017
Appel à communication

Historique

L'ATPF est l'association qui réunit en Thaïlande les professeurs de français du secondaire et de l'université. L'ATPF a été fondée et présidée pendant trente ans par S.A.R. la Princesse Galyani Vadhana Rajanagarindra, sœur aînée du roi de Thaïlande et elle-même professeur de français dans plusieurs universités pendant plus de quinze ans. L'association compte plus de cinq cents membres actifs. En Thaïlande, le français est enseigné en tant que spécialité de cursus de licence, de master ou de doctorat dans quinze universités et la langue française est proposée comme seconde langue étrangère dans la plupart des établissements du secondaire ou du supérieur. L'ATPF organise chaque année plusieurs rencontres pour ses membres et pour les apprenants de français. Chaque année, en décembre, une fête de la Francophonie en Thaïlande réunit les lycéens, les étudiants, les professeurs pour une série de concours et de manifestations festives. L'Association organise aussi plusieurs ateliers ou séminaires de formation pour ses membres, ainsi que des colloques nationaux réunissant les chercheurs en linguistique, didactique ou sciences humaines ; en 2015 l'ATPF a accueilli l'université d'été BELC-ASEAN.

En 2002, à l'occasion des 25 ans de sa création, l'ATPF a accueilli à Bangkok le forum Asie-Pacifique de la FIPF. En 2007, à l'occasion de son trentième anniversaire, l'ATPF a organisé un deuxième colloque international sur le thème « Le français comme médiateur de la diversité culturelle et linguistique ». Les actes de ce colloque ont été publiés en 2009 et seront prochainement mis en ligne sur le site Internet de l'association. Vous pouvez suivre les activités de l'association sur son site¹ Internet, sur sa page FaceBook et plus récemment sur la plateforme² FIPF.

Pour fêter son quarantième anniversaire, l'ATPF invite tous les enseignants de la langue et de la culture françaises à participer à un colloque international qui se tiendra les 19 et 20 octobre 2017 à Bangkok et qui aura pour thème « Enseigner le français : s'engager et innover ».

¹ Site de l'ATPF : <http://www.atpf-th.org/> Site en français : <http://www.atpf-th.org/francais/>

² Lien vers la plateforme FIPF : <http://atpf-tha.fipf.org/accueil>

Objectif du colloque et thématique générale :

Un des objectifs principaux du colloque est de réunir les acteurs de l'enseignement du français en Asie et ceux qui accueillent des publics d'apprenants asiatiques pour réfléchir sur la place du français dans les systèmes éducatifs en Asie.

En cette époque de grandes évolutions institutionnelles et technologiques, nous sollicitons des contributions qui mettent l'accent sur les adaptations rendues nécessaires pour continuer à enseigner le français dans des établissements qui évoluent rapidement (privatisations ou autonomisations, créations d'établissements, contraintes des processus d'évaluation-qualité, enseignement à distance, modifications des épreuves nationales et des diplômes, coopération internationale...). Toutes les contributions sur les innovations pédagogiques sont les bienvenues, sur les pédagogies intégrant la nouvelle donne de la mondialisation et de l'adaptation aux nouvelles technologies (utilisation de l'Internet, compréhension des médias internationaux, mobilité accrue des étudiants, modification des compétences professionnelles des nouveaux diplômés...).

Si le thème du colloque met en relief la place du français en Asie et l'innovation pédagogique liée à l'évolution de l'environnement institutionnel et technologique, le colloque est bien évidemment ouvert à tous les représentants de la Francophonie des autres continents et de tous les pays où l'on enseigne le français. Nous apprenons de notre diversité et de la confrontation de nos expériences. Nous espérons réunir en 2017 un panel aussi large que pour le colloque de 2007 (plus de 90 communications avec des participants originaires des cinq continents) et nous organiserons des sessions thématiques en fonction des propositions qui nous parviendront.

Les enseignants et les chercheurs sont invités à envoyer des propositions de communications sur l'enseignement du français en rapport avec les situations plurilingues, avec les processus d'évaluation (CECR, DELF-DALF...), le français sur objectif spécifique, les pratiques de classes, les TICE, la formation des enseignants, la motivation des apprenants, la linguistique comparative, la réception de la littérature française... ou tout autre thème en rapport avec l'enseignement du français.

Pourquoi choisit-on d'apprendre ou d'enseigner le français et comment renouvelle-t-on les modalités de son apprentissage ? Voilà les deux fils conducteurs qui peuvent servir de liens transversaux à la diversité des apports que nous sollicitons.

Objectif du colloque

1. Faire le point sur l'enseignement/apprentissage du français et réfléchir sur la place du français dans les systèmes éducatifs en Asie ;
2. S'interroger sur l'innovation en matière de cursus et de pédagogie, sur les représentations et pratiques pour un enseignement/apprentissage efficace du français ;
3. Promouvoir la recherche et les projets d'innovation pédagogique du français dans le pays et dans la région.

Domaines et thématiques

Nous souhaitons qu'à ce colloque, les communications reflètent et/ou discutent les points de vue, savoirs, savoir-faire, expériences... autour de l'engagement à choisir l'étude du français ou le métier de professeur de français, et autour de l'innovation dans l'enseignement / apprentissage du français selon les volets suivants :

1) Innovations institutionnelles / organisationnelles

- politique linguistique : bilinguisme et plurilinguisme versus monolinguisme ;
- le français en rapport à l'anglais et/ou aux langues de l'ASEAN ;
- l'offre de formation en français de spécialité, français langue étrangère vivante, français langue d'enseignement en classe bilingue, français sur objectif spécifique (FOS), français sur objectif universitaire (FOU)... ;
- les dispositifs éducatifs ;
- la formation des enseignants face aux nouvelles données géopolitiques et pédagogiques du XXI^e siècle ;
- la motivation des apprenants, mais aussi des enseignants et des gestionnaires éducatifs ;
- le français, les études et l'emploi ;
- l'information du public sur l'enseignement / apprentissage du français et des langues étrangères.

2) Innovations didactiques et méthodologiques

- enseignement / apprentissage de la linguistique, de la littérature française ;
- cursus, curricula, programmes ;
- approches intégrées en enseignement / apprentissage des langues et des cultures ;
- manuels et matériels pédagogiques ;
- évaluation : CECR, DELF-DALF ; examens / tests de langues ;
- activités et techniques d'enseignement, techniques d'auto/co-apprentissage ;
- pratiques de classes en enseignement/apprentissage de la langue et de l'interculturel ;
- activités parascolaires ;
- utilisation des technologies par les professeurs et par les élèves : TICE, vidéos, médias, ordinateurs et téléphones portables.

Échéances à retenir

Avant le 31 janvier 2017	Envoi d'une proposition de communication sous forme d'un résumé de 350 mots (moins de 3 000 signes)
Avant le 15 mars 2017	Sélection des propositions et notification aux auteurs par e-mail de l'accord pour communiquer.
Avant le 31 juillet 2017	Envoi d'un article intégral de 5 000 à 8 000 mots (moins de 48 000 signes) bibliographie incluse.
Avant le 30 août 2017	Évaluation par le comité de lecture et notification aux auteurs de l'accord pour publication en l'état ou après corrections.
Avant le 15 septembre 2017	Inscription en ligne au colloque.
19-20 octobre 2017	Tenue du colloque à Bangkok, Thaïlande

Notice technique

Les propositions de communication doivent être rédigées en français et envoyées **avant le 31 janvier 2017**, sous format électronique (Microsoft Word (.docx) et PDF (.pdf)), en police de caractères Times New Roman taille 12 avec interligne 1,5 et alignement justifié. Elles devront inclure un résumé de 350 mots et devront impérativement comporter les éléments suivants :

Sur une première page :

les coordonnées précises du ou des auteurs,
le titre de la communication,
trois mots-clés,

Sur une deuxième page (sans indication du nom de l'auteur) :

Le titre de la communication
Le résumé de la communication (350 mots maximum)

Après acceptation par le comité scientifique, le texte complet des communications, aux normes de style imposées, devra parvenir aux organisateurs du colloque au plus tard **le 31 juillet 2017**.

Mise en page du document

- Le texte rédigé selon les normes scientifiques usuelles ne devra pas dépasser 8 000 mots (bibliographie incluse) et devra être envoyé sous format électronique (Microsoft Word (.docx) ou PDF (.pdf)).
- Il devra être dactylographié avec la police Times New Roman 12, interligne 1,5 et alignement justifié.
- Toutes les marges seront de 3 cm, sans alinéa ; en-tête et bas de page à 1,25 cm ; pages numérotées de 1 à x.
- **Vous pouvez télécharger la [feuille de styles](#) ci-dessous.**

En cas de difficultés ou de questions, vous pouvez vous adresser au comité d'organisation du colloque via l'adresse e-mail : colloqueatpf2017@gmail.com (à l'attention de Madame Penphan THIPKONG ou Madame Sirajit DEJAMONCHAI).

Publication des actes du colloque

Les textes des communications seront publiés en version papier dans des actes du colloque diffusés à l'intention des communicants et une édition électronique sera mise en ligne sur le site de l'ATPF dans l'année qui suit.

Programme du colloque

1. Deux séances plénières (les noms des conférenciers invités seront annoncés après confirmation).
2. Séances de présentation des travaux de recherche avec des sessions thématiques en parallèles. Chaque présentation orale doit durer 20 minutes suivie de 10 minutes de questions, questions pouvant être regroupées en fin de session si les communications ont des contenus très proches. Les salles seront équipées de matériel de projection des supports PowerPoint. Si les communicants ont besoin de matériel spécifique qu'ils le signalent à l'avance aux organisateurs.

Le programme du colloque sera annoncé au fur et à mesure sur la page Internet et le programme définitif sera établi pour fin juillet 2017.

Modalités et conditions de participation

Le colloque s'adresse aux professionnels de l'éducation (enseignants, chercheurs, gestionnaires éducatifs...) venant en particulier de Thaïlande et de la région de l'Asie du Sud-Est, mais le colloque est ouvert à tous les participants francophones sans restriction géographique ou de rattachement institutionnel. L'inscription se fait par Internet en remplissant le formulaire en ligne. Elle est effective après le paiement des frais par carte de crédit Visa ou Master Card via PayPal.

Frais d'inscription au colloque :

- 115 USD (4.000 THB) pour inscriptions effectuées avant le 15 mars 2017
- 130 USD (4.500 THB) pour inscriptions effectuées après le 15 mars 2017

Les frais s'inscription incluent :

- La participation à tous les ateliers du colloque de l'ATPF se tenant du 19 au 20 octobre 2017 ;
- La trousse du participant ;
- L'attestation nominale de participation, éditée sur demande ;
- Les pauses café et les repas du midi ;
- Le repas de gala du jeudi soir.

Le jeudi soir 19 octobre, sera organisée une réception de gala en présence de Son Altesse Royale la Princesse Maha Chakri Sirindhorn, présidente d'honneur de l'ATPF. Les conférenciers seront invités au cocktail de réception.

Pour la journée du samedi qui suit les deux journées de communications, les organisateurs du colloque proposeront une journée de visite touristique dans les environs de Bangkok. Les personnes intéressées par la sortie touristique seront appelées à se manifester au moment de l'inscription en ligne au colloque. Le paiement des frais se fera sur place.